

Ноябрь 2009



منظمة الأغذية
والزراعة
للأمم المتحدة

联合国
粮食及
农业组织

Food
and
Agriculture
Organization
of
the
United
Nations

Organisation
des
Nations
Unies
pour
l'alimentation
et
l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная
организация
Объединенных
Наций

Organización
de las
Naciones
Unidas
para la
Agricultura
y la
Alimentación

СОВЕТ

Сто тридцать восьмая сессия

Рим, 25 ноября 2009 года

ВЫБОРЫ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ И ЧЛЕНОВ КОМИТЕТА ПО ПРОГРАММЕ

1. В соответствии с пересмотренным Правилем XXVI Общих правил Организации, в состав Комитета по программе войдут Председатель и двенадцать членов (по два члена от каждого из следующих регионов: Африки, Азии и Тихого океана, Европы, Латинской Америки и Карибского бассейна и Ближнего Востока и по одному члену от Северной Америки и Юго-западной части Тихого океана). Каждое государство-член, желающее баллотироваться в состав Комитета, направляет Генеральному секретарю Конференции и Совету имя представителя, который будет назначен в случае избрания, с изложением сведений о его/ее профессиональных достижениях и опыте (Правило XXVI-2 ОПО).
2. Согласно требованиям процедуры избрания членов Комитета, государства-члены выходят на выборы по конкретному региону, как это определено Конференцией в целях проведения выборов Совета, а Совет сначала выбирает Председателя из числа назначенных представителей государств-членов Организации. Председатель избирается на основе его личных профессиональных достижений и не представляет какой-либо регион или страну.
3. Перечень полученных кандидатур приводится ниже, а информация о профессиональных достижениях и опыте назначенных представителей потенциальных членов Комитета содержится в Приложении А.

В целях сведения к минимуму воздействия процессов ФАО на окружающую среду и достижения климатической нейтральности настоящий документ напечатан в ограниченном количестве экземпляров. Просьба к делегатам и наблюдателям приносить свои копии документа на заседания и не запрашивать дополнительных копий. Большинство документов к совещаниям в рамках ФАО размещено в Интернете по адресу: www.fao.org

W/K6736/r

4. На пост Председателя Комитета по программе выдвинута следующая кандидатура:

ФИНЛЯНДИЯ (г-жа Риikka Лаату) ЕВРОПА

5. Для выборов в состав Комитета по программе выдвинуты следующие кандидатуры:

ЭКВАТОРИАЛЬНАЯ ГВИНЕЯ (Крисантос Обама Ондо) АФРИКА

АНГОЛА (Карлуш Алберту Амарал)

БАНГЛАДЕШ (г-жа Султана Афроз) АЗИЯ И ТИХИЙ ОКЕАН

ЯПОНИЯ (Казумаса Шиоия)

МАЛАЙЗИЯ (Азман Мохд Саад)

БЕЛЬГИЯ (г-жа Мартина Ван Доорен) ЕВРОПА

ГЕРМАНИЯ (г-жа Свантье Хельбинг)

ШВЕЙЦАРИЯ (Ханс-Йорг Леман)

АРГЕНТИНА (г-жа Мария Дель Кармен Skeфф) ЛАТИНСКАЯ АМЕРИКА
И КАРИБСКИЙ БАССЕЙН

ПАРАГВАЙ (г-жа Лиз Хайди Коронель Корреа)

АФГАНИСТАН (Абдул Разак Аязи) БЛИЖНИЙ ВОСТОК

ЕГИПЕТ (Абдель Азиз Мохаммед Хосни)

КАНАДА (Марко Валисенти) СЕВЕРНАЯ АМЕРИКА

АВСТРАЛИЯ (Тревис Пауэр) ЮГО-ЗАПАД ТИХОГО
ОКЕАНА

6. Выборы проводятся в соответствии с положениями Правила XII Общих правил Организации. Согласно пункту 9 этого Правила, Председатель может предложить Совету проводить утверждение кандидатур путем явно выраженного общего согласия, не прибегая к тайному голосованию, если число кандидатур не превышает число вакансий.

ПРИЛОЖЕНИЕ А

АФГАНИСТАН

Имя: **АБДУЛ РАЗАК АЯЗИ**

Нынешние функции: Аташе по сельскому хозяйству Исламской Республики Афганистан в Риме и заместитель Постоянного представителя Афганистана при ФАО, ВПП и МФСР

Основные предыдущие функции: Член Комитета по программе ФАО с 2004 года
Руководитель службы оценки ФАО

Участие в совещаниях или мероприятиях Организации Объединенных Наций и ее специализированных учреждений:

Член Комитета по программе ФАО
Совет, Конференция ФАО
Технические комитеты Совета ФАО
Исполнительный совет ВПП
Совет управляющих МФСР
Участие в совещаниях по пополнению ресурсов МФСР
Участие в большинстве семинаров ФАО и ВПП
Участие в совещаниях других организаций системы ООН

АНГОЛА

Имя: **КАРЛУШ АЛБЕРТУ АМАРАЛ**

Нынешние функции: Советник и заместитель Постоянного представителя

Основные предыдущие функции:

1972 – 1974 годы	Преподаватель математики и бухгалтерского учета
1975 – 1976 годы	Секретарь Департамента национального восстановления
1976 – 1977 годы	Директор Департамента, Национальное бюро по вопросам геологии и горной промышленности, Министерство геологии и горной промышленности
1978 – 1979 годы	Директор Департамента планирования и статистики, Министерство рыбного хозяйства
1980 – 1996 годы	Национальный директор Бюро аналитики и планирования, Министерство рыбного хозяйства
1992 год	Экономический советник посольства Анголы в Бельгии
1992 – 1996 годы	Член Административного совета Фонда развития рыбного хозяйства Анголы
1996 – 1998 годы	Экономический советник министра рыбного хозяйства
С 1998 года	Советник посольства Анголы в Италии и заместитель Постоянного представителя Анголы при учреждениях ООН в Риме (ФАО, ВПП и МФСР)

Участие в совещаниях или мероприятиях Организации Объединенных Наций и ее специализированных учреждений:

Участие в различных мероприятиях ФАО, ВПП и МФСР
 Член Комитета по программе ФАО
 Член КоК НВО ФАО (Рабочая группа II)
 Член Комитета по аудиту Исполнительного совета МФСР
 Участие в Исполнительном совете МФСР и ВПП

АРГЕНТИНА

Имя: **Г-жа МАРИЯ ДЕЛЬ КАРМЕН СКЕФФ**

Нынешние функции: Поверенный в делах, и.о. Постоянного представителя Аргентины при ФАО, МФСР и ВПП

Основные предыдущие функции:

2007 – 2009 годы	Член Комитета по программе ФАО
2008 – 2009 годы	Председатель Комитета по продовольственной безопасности ФАО
С 2005 года	Советник и заместитель Постоянного представителя Аргентины при ФАО, МФСР и ВПП
2003 – 2005 годы	Начальник канцелярии Подсекретариата по вопросам экономической интеграции и МЕРКОСУР, Министерство иностранных дел
2000 – 2003 годы	Координатор МЕРКОСУР – Группа Европейского союза по проведению переговоров
1995 – 2000 годы	Торговый отдел Посольства Аргентины при Европейском союзе
1991 – 1995 годы	Подсекретариат по вопросам экономической интеграции, Министерство иностранных дел

Участие в совещаниях или мероприятиях Организации Объединенных Наций и ее специализированных учреждений:

С 2006 года	Директор Исполнительного совета МФСР
С 2005 года	Все сессии Конференции, Совета и технических комитетов Совета ФАО

АВСТРАЛИЯ

Имя: **ТРЕВИС ПАУЭР**

Нынешние функции: Советник-посланник (сельское хозяйство)
 Заместитель Постоянного представителя при ФАО
 Член делегации Австралии в ОЭСР
 Член бюро Комитета по сельскому хозяйству
 Член бюро Комитета по генетическим ресурсам в сфере продовольствия и сельского хозяйства
 Член бюро Международного договора по генетическим ресурсам растений
 Член бюро Комитета по независимой внешней оценке Совета

Основные предыдущие функции: Генеральный директор, Разработка политики, Департамент сельского, рыбного и лесного хозяйства, Правительство Австралии
 Директор, Отдел двусторонней торговли (Юго-Восточная Азия и Северная Азия), Отдел торговли и доступа к рынкам, Департамент сельского, рыбного и лесного хозяйства, Правительство Австралии
 Секретариат, Контрольная группа по политике в сфере сельского хозяйства и продовольствия, Департамент сельского, рыбного и лесного хозяйства, Правительство Австралии

Участие в совещаниях или мероприятиях Организации Объединенных Наций и ее специализированных учреждений:

	Представитель Австралии в Рабочей группе открытого состава по подготовке Всемирного саммита по продовольственной безопасности
Октябрь 2009 года	Глава делегации Австралии, Комитет по всемирной продовольственной безопасности
Октябрь 2009 года	Глава делегации Австралии, Комитет по генетическим ресурсам в сфере продовольствия и сельского хозяйства
Сентябрь 2009 года	Делегация Австралии, Совет ФАО
Август 2009 года	Глава делегации Австралии, Технические консультации по обязательному договору о мерах государства порта по предупреждению, сдерживанию и ликвидации незаконного, несообщаемого и нерегулируемого промысла
Апрель 2009 года	Делегация Австралии, Комитет по проблемам сырьевых товаров
Апрель 2009 года	Делегация Австралии, Совместная сессия комитетов по программе и по финансам

БАНГЛАДЕШ

Имя: **Г-жа СУЛТАНА АФРОЗ**

Нынешние функции: Экономический советник, заместитель Постоянного представителя Бангладеш при ФАО, МФСР и ВПП. В составе Миссии – руководитель отдела по экономическим вопросам.
Отвечает за двусторонние и многосторонние отношения по осуществлению и финансированию программ.

Основные предыдущие функции:

Работала в ряде министерств в качестве помощника Секретаря и заместителя Секретаря. Была ответственной за отдельные программы и успешно занималась реализацией руководящей программы. Выпускница Гарвардского университета (США), окончила курс управления политическими программами.

Участие в совещаниях или мероприятиях Организации Объединенных Наций и ее специализированных учреждений:

Участие в 50-й сессии Генеральной Ассамблеи ООН

Участие в работе Совета ФАО, совещаниях Конференции и Комитета по реформе (член) Рабочей группы III

Участие в совещаниях ВПП и МФСР, включая Совещание по вопросам пополнения ресурсов МФСР

БЕЛЬГИЯ

Имя: **Г-жа МАРТИНА ВАН ДООРЕН**

Нынешние функции: Советник-посланник посольства Бельгии и заместитель Постоянного представителя в организациях Объединенных Наций

Основные предыдущие функции:

Генеральный директор по развитию сотрудничества МИДа и Генеральный советник по многостороннему сотрудничеству, Брюссель (2004-2007 годы)

Генеральный советник по разработке политики Генерального управления ЕС по развитию

заместитель начальника канцелярии Управления Государственного секретаря по международному сотрудничеству

Генеральный советник по вопросам двустороннего и многостороннего сотрудничества

заместитель начальника канцелярии Министра по вопросам развития и сотрудничества

Советник, Генеральное управление по вопросам развития сотрудничества, занимающийся программами сотрудничества со странами Западной Африки и Латинской Америки

2007 год – по настоящее время Директор Исполнительного совета от Бельгии, МФСР

до апреля 2009 года Член Комитета по оценке, МФСР

Член Административного совета БИО-Интернэшнл (Инвестиционное учреждение для развивающихся стран со штаб-квартирой в Брюсселе)

С 2003 года Член жюри по присуждению Международной премии имени короля Бодуэна в области развития, Фонд короля Бодуэна, Брюссель

Участие в совещаниях или мероприятиях Организации Объединенных Наций и ее специализированных учреждений:

В своем прежнем качестве Генерального директора по сотрудничеству и Генерального советника по многостороннему сотрудничеству участвовала во многих международных конференциях/совещаниях по вопросам развития по линии Организации Объединенных Наций и других организаций. Активно поддерживает связи с учреждениями Организации Объединенных Наций в Нью-Йорке (ПРООН, ЮНИСЕФ и ЮНИФЕМ), в Женеве (УВКБ, МОТ, ООНСПИД, ВОЗ), в Риме (ФАО, МФСР, ВПП, БИОРАЗНООБРАЗИЕ), в Париже (ОЭСР, ЮНЕСКО), а также с банками развития (Всемирный банк, Банк сельскохозяйственного развития, Международный банк развития, Африканский банк развития, Западноафриканский банк развития).

Миссия за рубежом: Совершила множество рабочих поездок в более чем пятьдесят стран Африки, Азии и Латинской Америки.

КАНАДА

Имя: **МАРКО ВАЛИЧЕНТИ**

Нынешние функции: Заместитель Постоянного представителя при продовольственных и сельскохозяйственных учреждениях Организации Объединенных Наций и советник по сельскому хозяйству (с сентября 2008 года)

Основные предыдущие функции:

С сентября 2008 года - по настоящее время

Заместитель Постоянного представителя при продовольственных и сельскохозяйственных учреждениях Организации Объединенных Наций и советник по сельскому хозяйству

Представляет материалы по позициям Канады в ВПП, МФСР и ФАО по вопросам их мандатов, стратегии, политики, программ, финансирования и персонала. Готовит справочные записки для совещаний Руководящих органов, для неофициальных заседаний, а также составляет доклады для этих заседаний. Содействует планированию и мониторингу проектов и программ, финансируемых Канадским агентством международного развития (КАМР). Поддерживает регулярные контакты с широким спектром должностных лиц ВПП, МФСР и ФАО, а также с дипломатами других постоянных представительств в Риме. Постоянно обменивается информацией с КАМР и с министерствами иностранных дел и сельского хозяйства Канады по приоритетным для Канады программам и вопросам. При необходимости готовит письменную корреспонденцию для находящихся в Риме учреждений. Планирует визиты официальных лиц и делегаций Канады в находящиеся в Риме учреждения.

2007 – 2008 годы	<p>Генеральный директор, Дирекция стратегического управления (EX02).</p> <p>Руководит разработкой, осуществлением и координацией систем стратегического и делового планирования Департамента в целях предоставления министру, высшему руководству и центральным учреждениям необходимой информации для принятия решений по инвестициям и разумному распределению ресурсов подразделения. Направляет развитие и ведение управленческих информационных систем AAFC для хранения соответствующих данных с последующим сопоставлением результатов работы Департамента с его планами, политическими целями и программными нормативами. Обеспечивает для Департамента надлежащие управленческие структуры и механизмы, способствующие усовершенствованию управленческой структуры и методов руководства. Обеспечивает канал прямой связи для Департамента в целях его поддержки и наставления в анализе хозяйственной деятельности, корпоративном планировании и контактах с Секретариатом финансовой службы.</p> <p>Канал прямой связи для Департамента в отношении поддержки и руководящих указаний по анализу хозяйственной деятельности, корпоративному планированию и связям с секретариатом Финансового управления. Поощрение хозяйственной деятельности, ресурсного планирования и процедур отчетности Департамента через консультативный подход к работе с персоналом (в штаб-квартире и регионах), канцеляриями руководства, центральными учреждениями и т.д. Эффективное распоряжение ресурсами (30 сотрудников на полной ставке, бюджет 4 млн. долл. США) и деятельности Дирекции в рамках системы комплексного управления.</p>
2005 – 2007 годы	<p>Исполнительный помощник заместителя министра (EX01).</p> <p>Консультировал заместителя министра по широкому спектру вопросов, касающихся развития, программ и оперативной деятельности. Обеспечивал контекст, справочную информацию и выходы на отдельные досье для более эффективного управления делами Департамента. Занимался оценкой, анализом и содействием высшему руководству Департамента в разработке последовательных и комплексных мероприятий по решению политических и программных задач. Занимался выявлением и определением приоритетности вопросов из общей компетенции Департамента и его задач для направления конкретных запросов в обоснование принятия решений на уровне ЗМ (заместителя министра) и министра. Отслеживал стратегическое планирование по отраслевым приоритетам, политическим и программным направлениям и обеспечивал непосредственную связь между канцелярией ЗМ и ключевыми ПЗМ (помощниками ЗМ). Обеспечивал приоритетное внимание ключевым аспектам в процессе принятия решений. Руководил обменом информацией/поддержкой связи по возникающим вопросам с канцелярией ЗМ и ПЗМ. AAFC в Оттаве (Канада).</p>

- 2003 – 2005 годы
- Заместитель директора – Европа, Африка, Ближний Восток и Россия, Отдел по рынкам и торговле (CO03).
- Осуществлял руководство, направление и координацию разработкой и осуществлением стратегий управления, планов действий и мероприятий в Европе, Африке, на Ближнем Востоке и в России, направленных на обеспечение роста, развития торговли и инвестиций в агропищевой сектор Канады. Руководил проведением анализов, подготовкой рекомендаций и консультированием по рыночным тенденциям, деловым перспективам/инвестициям и вопросам агропищевой промышленности, которые включали оценку зарубежных рыночных экономик, структуры, требований, конкурентоспособности и результативности канадских экспортеров на этих рынках. Продвигал и обеспечивал канал прямой связи для служб федерального правительства в интересах агропищевой промышленности для удовлетворения широкого спектра потребностей, касающихся развития и роста канадского агропищевого экспорта в Европу, Африку, страны Ближнего Востока и Россию; обеспечивал стратегическое и оперативное руководство отдельным подразделением (6 сотрудников на полной ставке с бюджетом 750 000 долл. США).
- 2002 – 2003 годы
- Старший советник по программам ПЗМ (AS07), Отдел фермерских финансовых программ.
- Обеспечивал стратегическое консультирование ПЗМ, высшего руководства ведомственных стратегических программ и политики, курируя при этом сложные и спорные вопросы и мероприятия, связанные с фермерскими финансовыми программами. Оказывал содействие ПЗМ и высшему руководству в разработке и реализации фермерских финансовых программ путем проведения политических исследований и программного обслуживания. Представлял новые концепции по кратко-, средне- и долгосрочным вызовам, стоящих перед Департаментом и сектором, включая поощрение и внедрение инновационных инструментов и подходов к вопросам поддержки и содействия результативному управлению деятельностью подразделения.

2001 – 2002 годы	<p data-bbox="576 208 1414 275">Заместитель директора, Отдел по проведению оценки (ES06), отделение аудита и оценки.</p> <p data-bbox="576 293 1414 864">Разработал и осуществил внутреннюю стратегию оценки рисков и многолетний план проведения многосторонних конкурентных оценок эффективности и степени воздействия политики и программ. Направлял и инициировал основанный на результатах управленческий инструментарий для руководителей Департамента в целях оказания им содействия в переходе к более результативному руководству оценкой программ и политики. Курировал проведение оценок и других исследований результативности, готовил и утверждал заключительные доклады, обеспечивал соблюдение стандартов качества и обсуждал с руководителями департаментов разработку планов действий и графиков осуществления рекомендаций. Возглавлял работу самостоятельного Отдела по проведению оценки (7 сотрудников на полной ставке, бюджет 800 000 долл. США), состоявшего из нескольких групп оценки, с полномочиями по установлению сроков и выделению людских и финансовых ресурсов.</p>
------------------	--

Участие в совещаниях или мероприятиях Организации Объединенных Наций и ее специализированных учреждений:

См. раздел *Нынешние функции*

ЕГИПЕТ

Имя: **АБДЕЛЬ АЗИЗ МОХАМЕД ХОСНИ**

Нынешние функции: Советник (сельское хозяйство) посольства Египта и заместитель Постоянного представителя Египта при ФАО (апрель 2007 года)

Основные предыдущие функции:

2007 – 2009 годы	Член Комитета по программе
1987 – 2006 годы	Профессор, отделение садоводства, сельскохозяйственный факультет, Айн-Шамский университет
1998 – 2002 годы	Член Группы специалистов по цветам на срез в рамках Проекта по применению и передаче сельскохозяйственных технологий (ППСХТ), Центр сельскохозяйственных исследований, Каир
1987 – 1991 годы	Член национальных технических комитетов по безопасному сельскому хозяйству, Министерство сельского хозяйства

Участие в совещаниях или мероприятиях Организации Объединенных Наций и ее специализированных учреждений:

	Все совещания и мероприятия учреждений ООН, находящихся в Риме
2009 год – по настоящее время	Председатель Комитета по оценке, МФСР Директор Исполнительного совета от Египта, МФСР
2008 – 2009 годы	Член Комитета по программе
2007 год	131-я сессия Совета ФАО, 132-я сессия Совета ФАО, 34-я сессия Конференции ФАО

ЭКВАТОРИАЛЬНАЯ ГВИНЕЯ

Имя: **КРИСАНТОС ОБАМА ОНДО**

Нынешние функции: Посол, Постоянный представитель при ФАО

Основные предыдущие функции:

2007 – 2009 годы	Национальный координатор, Комиссия по лесному хозяйству Центральной Африки, Малабо
2002 – 2007 годы	Генеральный директор, Национальный институт развития лесного хозяйства и управления заповедными зонами, Малабо
1998 – 2002 годы	Национальный директор финансируемого Европейским союзом проекта по сохранению и рациональному использованию лесных экосистем, Малабо
1997 год	Ответственный сотрудник по вопросам управления заповедными зонами и сохранения биоразнообразия, Министерство лесного хозяйства и окружающей среды, Малабо

Участие в совещаниях или мероприятиях Организации Объединенных Наций и ее специализированных учреждений:

ФИНЛЯНДИЯ

Имя: **Г-жа РИИККА ЛААТУ**

Нынешние функции: Постоянный представитель Финляндии при продовольственных и сельскохозяйственных учреждениях Организации Объединенных Наций, находящихся в Риме (с 2007 года)

Основные предыдущие функции:

2002-2007 годы	Директор, Министерство иностранных дел, Департамент Африки и Ближнего Востока. Ответственная за все вопросы двусторонних отношений между Финляндией и странами юга Африки, а также за panaфриканские вопросы и отношения с Африканским Союзом.
2000-2002 годы	Референт, Министерство иностранных дел, Департамент по развитию сотрудничества. Ответственная за вопросы политики ЕС в области развития и Комитета ОЭСР по содействию развитию.
1996-2000 годы	Советник посольства Финляндии в Дар-эс-Саламе, Танзания. Заместитель посла и начальник референтуры.
1995-1996 годы	Референт, Министерство иностранных дел, Департамент по развитию сотрудничества. Ответственная за программу развития Финляндии в Танзании.
1992-1994 годы	Референт, Министерство иностранных дел, Департамент по развитию сотрудничества. Ответственная за Концессионную кредитную программу Финляндии и за Программу развития сотрудничества в Бангладеш.
1991 год	Референт, Министерство иностранных дел, Департамент по развитию сотрудничества. Ответственная за составление бюджета по развитию сотрудничества Финляндии.
1989-1990 годы	Младший сотрудник по программе, Региональное бюро МОТ для Юго-Западного района Тихого океана, Сува, Фиджи. Ответственная за координацию Программы развития МОТ в Юго-Западном районе Тихого океана.
1987-1989 годы	Младший сотрудник по программе, Бюро МОТ в Маниле, Филиппины. Ответственная за координацию Программы развития МОТ на Филиппинах.
1985-1987 годы	Сотрудник по программе, Министерство иностранных дел, Департамент по развитию сотрудничества. Ответственная за вопросы окружающей среды и исследования, связанные с развитием сотрудничества Финляндии в целях развития.
1983-1985 годы	Доцент географического факультета Хельсинкского университета.

Участие в совещаниях или мероприятиях Организации Объединенных Наций и ее специализированных учреждений:

	Все основные совещания ФАО с момента вступления в нынешнюю должность
2007-2008 годы	Член Исполнительного совета ВПП
	Заместитель директора Исполнительного совета МФСР

ГЕРМАНИЯ

Имя: **Г-жа СВАНТЬЕ ХЕЛЬБИНГ**

Нынешние функции: Заместитель Постоянного представителя, Постоянное представительство Федеративной Республики Германии при ФАО и других международных организациях

Основные предыдущие функции:

2005 – 2008 годы	Начальник отдела международных продовольственных и сельскохозяйственных организаций, всемирной продовольственной безопасности и устойчивого развития, Федеральное министерство по вопросам продовольствия, сельского хозяйства и защиты прав потребителей, Германия
2002 – 2005 годы	Начальник отдела стратегической коммуникации, Федеральное министерство по вопросам продовольствия, сельского хозяйства и защиты прав потребителей, Германия
2001 - 2002 годы	Личный секретарь министра по вопросам продовольствия, сельского хозяйства и защиты прав потребителей
1998 – 2001 годы	Научный сотрудник по программам «Молодежь, занятость, образование» и «Обследование активности гражданского общества», Федеральный парламент Германии

Участие в совещаниях или мероприятиях Организации Объединенных Наций и ее специализированных учреждений:

2008 – 2009 годы	КоК-НВО (Докладчик от Европейской региональной группы в Рабочей группе I)
2006 – 2008 годы	Совещания Подкомитета по вопросам питания в Женеве, Риме, Ханое
2006 год	Европейская региональная конференция, Рига
2005 – 2009 годы	Все сессии Конференции ФАО, совещания Совета ФАО, КСХ, КВПБ
2001 год	Сессия Конференции ФАО

ЯПОНИЯ

Имя: **КАЗУМАСА ШИОЙЯ**

Нынешние функции: Советник-посланник посольства Японии в Италии, заместитель Постоянного представителя Японии при продовольственных и сельскохозяйственных учреждениях ООН в Риме (с июля 2008 года по настоящее время)

Основные предыдущие функции:

апрель 2007-июнь 2008 годов	Директор, Отдел по международным вопросам, Управление сельскохозяйственного производства, Министерство по делам сельского, лесного и рыбного хозяйств (МСЛРХ) Ответственный главным образом за вопросы торговли, включая переговоры по линии ВТО и ФТА.
апрель 2006-март 2007 годов	Директор, Отдел по координации политики и международным вопросам, Управление сельскохозяйственного производства, МСЛРХ.
апрель 2003-март 2005 годов	Директор, Региональное бюро по производству зерновых, Управление сельскохозяйственного производства, МСЛРХ.
апрель 2001-март 2003 годов	Заместитель директора, Отдел по вопросам овощеводства и маркетинга, Управление сельскохозяйственного производства, МСЛРХ.
апрель 1998-март 2001 годов	Заместитель директора, Отдел международного сотрудничества, Департамент по международным вопросам, МСЛРХ. Ответственный за вопросы сотрудничества с ФАО и ВТО, включая руководство проведением Региональной конференцией ФАО в Йокогаме в качестве принимающей стороны.

Участие в совещаниях или мероприятиях Организации Объединенных Наций и ее специализированных учреждений:

МАЛАЙЗИЯ

Имя: **АЗМАН МОХД СААД**

Нынешние функции: Аташе по сельскому хозяйству, заместитель Постоянного представителя при ФАО, посольство Малайзии в Италии, Рим

Основные предыдущие функции:

2004 – 2008 годы	Заместитель директора, отдел по вопросам развития и технического обслуживания, Управленческий центр, Малайзийский институт по вопросам сельскохозяйственных исследований и развития (МИСХИР), Малайзия
2004 – 2008 годы	Менеджер отдела, Малайзийский институт по вопросам сельскохозяйственных исследований и развития (МИСХИР), Малайзия
1991 - 2004 годы	Научный сотрудник, Малайзийский институт по вопросам сельскохозяйственных исследований и развития (МИСХИР), Малайзия

Участие в совещаниях или мероприятиях Организации Объединенных Наций и ее специализированных учреждений:

Принимал участие в совещаниях ФАО, включая сессию Совета ФАО в 2009 году, и в совещаниях основных комитетов ФАО: КСХ, КПСТ, Кодекс, КРХ, КЛХ и КВПБ

Член Бюро КВПБ в 2009 году

ПАРАГВАЙ

Имя: **Г-жа ЛИЗ ХАЙДИ КОРНЕЛЬ КОРРЕА**

Нынешние функции: Советник посольства Парагвая и заместитель Постоянного представителя при учреждениях Организации Объединенных Наций, находящихся в Риме

Основные предыдущие функции:

2003 – 2005 годы	Заместитель начальника канцелярии министра иностранных дел, Асунсьон
2000 – 2003 годы	Первый секретарь посольства Парагвая в Вашингтоне, О.К.
1999 – 2000 годы	Первый секретарь посольства Парагвая в Буэнос-Айресе
1998 – 1999 годы	Сотрудник Отдела международных организаций, Министерство иностранных дел, Асунсьон
1997 – 1998 годы	Начальник канцелярии заместителя министра иностранных дел, Асунсьон
1996 – 1997 годы	Помощник заместителя министра иностранных дел, Асунсьон
1995 – 1996 годы	Сотрудник по внутреннему аудиту, Министерство иностранных дел, Асунсьон

Участие в совещаниях или мероприятиях Организации Объединенных Наций и ее специализированных учреждений:

Октябрь 2009 года	35-я сессия Комитета ФАО по всемирной продовольственной безопасности
Июль 2009 года	33-я (Чрезвычайная) сессия Ассамблеи ИТСО
Июнь 2009 года	32-я сессия Комиссии ФАО/ВОЗ по «Кодекс Алиментариус»
Март 2009 года	41-я сессия Комиссии ФАО/ВОЗ по «Кодекс Алиментариус», Шанхай
Февраль 2009 года	32-я сессия Совета управляющих МФСР – заместитель Управляющего
Декабрь 2008 года	Девятое совещание Конференции Сторон (КС-9) Конвенции о сохранении мигрирующих видов диких животных (КМВ)
Ноябрь 2008 года	35-я (Чрезвычайная) сессия Конференции ФАО, Рим
Октябрь 2008 года	34-я сессия Комитета ФАО по всемирной продовольственной безопасности
Октябрь 2008 года	Четвертое совещание Конференции Сторон Роттердамской конвенции о процедуре заблаговременного информированного согласия в международной торговле некоторыми видами опасных химических веществ и пестицидов
Июнь 2008 года	136-я сессия Совета ФАО
Июнь 2008 года	Конференция высокого уровня ФАО по всемирной

	продовольственной безопасности: проблемы изменения климата и биоэнергии
Апрель 2008 года	67-я сессия Комитета ФАО по проблемам сырьевых товаров
Апрель 2008 года	21-я сессия Комитета ФАО по сельскому хозяйству
Апрель 2008 года	Докладчик Технического комитета, 30-я Региональная конференция для Латинской Америки и Карибского бассейна, Бразилиа
Март 2008 года	28-я сессия Комитета ФАО по рыбному хозяйству
Февраль 2008 года	31-я сессия Совета управляющих МФСР
Ноябрь 2007 года	134-я сессия Совета ФАО
Ноябрь 2007 года	34-я сессия Конференции ФАО
Ноябрь 2007 года	133-я сессия Совета ФАО
Июль 2007 года	30-я сессия Комиссии ФАО/ВОЗ по «Кодекс Алиментариус»
Июнь 2007 года	132-я сессия Совета ФАО
Май 2007 года	33-я сессия Комитета ФАО по всемирной продовольственной безопасности
Апрель 2007 года	20-я сессия Комитета ФАО по сельскому хозяйству
Апрель 2007 года	66-я сессия Комитета ФАО по проблемам сырьевых товаров
Апрель 2007 года	90-я сессия Совета управляющих МФСР
Март 2007 года	27-я сессия Комитета ФАО по рыбному хозяйству
Февраль 2007 года	30-я сессия Совета управляющих МФСР
Ноябрь 2006 года	21-я сессия Межправительственной группы КПСТ ФАО по мясным и молочным продуктам
Ноябрь 2006 года	131-я сессия Совета ФАО
Октябрь 2006 года	32-я сессия Комитета ФАО по всемирной продовольственной безопасности
Февраль 2006 года	29-я сессия Совета управляющих МФСР
Ноябрь 2005 года	130-я сессия Совета ФАО
Ноябрь 2005 года	33-я сессия Конференции ФАО
Ноябрь 1996 года	Стажировка на 51-й сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, Нью-Йорк

ШВЕЙЦАРИЯ

Имя: **ХАНС-ЙОРГ ЛЕМАН**

Нынешние функции: Постоянный представитель Швейцарии при ФАО, МФСР и ВПП (с апреля 2007 года)

Основные предыдущие функции:

1989 – 2007 годы	Федеральное сельскохозяйственное управление Швейцарии (ФСХУ), Берн, Швейцария Начальник экологического отдела Исполнительного совета ФСХУ. Основные задачи: выработка политики; программы и мероприятия в поддержку семейных фермерских хозяйств на пути к устойчивым системам фермерства и развития сельских районов; руководство составлением и реализацией национального плана в области генетических ресурсов растений; руководство мониторингом и оценкой агроэкологической политики
1981 – 1989 годы	Швейцарская ассоциация развития сельского хозяйства и сельских районов (Agridea), Линдау, Швейцария Член Исполнительного совета, начальник отдела по вопросам зерновых, пастбищ, животноводства и садоводства. Основные задачи: генерация знаний (инструментария) и профессиональная подготовка фермеров, их ассоциаций и местных властей
1979 - 1980 годы	Советник по делам фермерских хозяйств в коммерческой компании по производству фруктов и овощей «Steffen-Ris AG», Утценторф, Швейцария
1978 – 1989 годы	Фермер неполного рабочего дня в собственном семейном фермерском хозяйстве, ряд стажировок

Участие в совещаниях или мероприятиях Организации Объединенных Наций и ее специализированных учреждений:

2008 – 2009 годы	Реформа ФАО: Докладчик Рабочей группы I по стратегической концепции, ССП и ПРБ Член международной академии советников по сельскому хозяйству в Европе (МАССХ) Член делегаций Швейцарии на совещаниях ФАО (Конференция, Совет и технические комитеты) Член делегации Швейцарии на Конференциях Сторон Конвенции о биологическом разнообразии и Конвенции об изменении климата Международная конференция по аграрной реформе, Порту-Алегре, Бразилия
С 2004 года	Секретарь Адельбоденской группы по устойчивому сельскому хозяйству и развитию сельских районов в горной местности

	(УСХСР-Г)
2002 год	Международная конференция по устойчивому сельскому хозяйству и развитию сельских районов в горной местности (УСХСР-Г)
2000 год	Комиссия по устойчивому развитию 2000 года (КУР-VIII), Презентация сельского хозяйства Швейцарии на его пути к устойчивости
1997, 2000, 2001, 2004 годы	Глава делегаций Швейцарии на переговорах по Международному договору о генетических ресурсах растений для производства продовольствия и ведения сельского хозяйства
1996 год	Глава делегаций Швейцарии на Международной технической конференции по генетическим ресурсам растений, Лейпциг